



# Assemblée générale

Distr. générale  
2 juin 2014

Français et anglais seulement

---

## Conseil des droits de l'homme

### Vingt-sixième session

Point 3 de l'ordre du jour

**Promotion et protection de tous les droits de l'homme,  
civils, politiques, économiques, sociaux et culturels,  
y compris le droit au développement**

### **Exposé écrit\* présenté par France Libertés : Fondation Danielle Mitterrand, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif special**

Le Secrétaire général a reçu l'exposé écrit suivant, qui est distribué conformément à la résolution 1996/31 du Conseil économique et social.

[23 mai 2014]

---

\* Exposé écrit publié tel quel, dans la/les langue(s) reçue(s) par l'/les organisation(s) non gouvernementale(s), sans avoir été revu par les services d'édition.

GE.14-03882



\* 1 4 0 3 8 8 2 \*

Merci de recycler



## Gaz de schiste : abus et violations des droits de l'homme à Pungești en Roumanie

En 2013, dans le village de Pungești au sud-est de la Roumanie, de nombreux droits fondamentaux ont été bafoués à plusieurs reprises. Il s'agit notamment des droits reconnus dans la Déclaration universelle des droits de l'homme<sup>1</sup> (articles 13, 19, 20), dans le Pacte international relatif aux droits civils et politiques<sup>2</sup> (articles 12, 19 et 25<sup>3</sup>) et dans le principe 10 de la Déclaration de Rio de 1992<sup>4</sup>, et en particulier du droit de circuler librement, du droit à la liberté d'opinion et d'expression, du droit à la liberté de réunion et des droits d'accès à l'information et à la participation aux processus de prise de décision.

Qui plus est, le droit à l'eau et à l'assainissement reconnu par la résolution 64/692 de l'Assemblée générale des Nations Unies comme « un droit fondamental essentiel au plein exercice du droit à la vie et de tous les droits de l'homme »<sup>5</sup>, le droit à la santé<sup>6</sup>, à l'alimentation<sup>7</sup> et à un environnement sain<sup>8</sup> sont également menacés. Par voie de conséquence, l'article 3 de la Déclaration universelle des droits de l'homme stipulant que « tout individu a droit à la vie, à la liberté et à la sûreté de sa personne » risque aussi d'être violé.

Le territoire de la commune de Pungești, où habitent principalement des fermiers qui vivent d'agriculture et d'élevage, a été choisi par Chevron, la deuxième plus grande compagnie pétrolière américaine, pour explorer les gisements de gaz de schiste dans la perspective d'installer par la suite une plateforme de forage permettant l'extraction par fracturation hydraulique. Ce choix, soutenu par le gouvernement roumain, a été pacifiquement mais fermement contesté<sup>9</sup> par les villageois de ce petit hameau et d'autres citoyens roumains.

L'inquiétude des opposants au projet de l'entreprise Chevron n'est pas tant l'extraction de gaz de schiste mais plutôt la technique utilisée et très controversée de la fracturation hydraulique. Cette technique, qui fait l'objet d'une interdiction en France et en Bulgarie et d'un moratoire en Allemagne et aux Pays-Bas pour ne citer qu'eux, consiste à injecter à très forte pression dans la roche-mère, qui renferme les gaz de schiste, un fluide composé de grandes quantités d'eau (8000 à 20000 m<sup>3</sup>) et de nombreuses substances chimiques. L'expérience accumulée, essentiellement aux États-Unis, ainsi que plusieurs études scientifiques ont mis en évidence les risques de la production de cet hydrocarbure non-conventionnel sur l'environnement et *a fortiori* sur la santé : impact sur la quantité de ressource en eau, contamination des nappes phréatiques, rejet de méthane dans l'atmosphère, etc<sup>10</sup>.

---

<sup>1</sup> Voir le lien : <http://www.un.org/fr/documents/udhr/>.

<sup>2</sup> Voir le lien : <http://www.ohchr.org/FR/ProfessionalInterest/Pages/CCPR.aspx>.

<sup>3</sup> Qui n'est pas limité au droit de vote ; voir le point 8 de l'Observation générale nr. 25 du Conseil pour les droits de l'homme <http://www1.umn.edu/humanrts/gencomm/french/f-HRC-comment25.htm>.

<sup>4</sup> Voir le lien : <http://www.un.org/french/events/rio92/rio-fp.htm>.

<sup>5</sup> Résolution A/RES/64/292 de l'Assemblée Générale de l'ONU et résolution A/HRC/RES/15/9 du Conseil des Droits de l'Homme.

<sup>6</sup> Art. 12 du Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, disponible : <http://www.ohchr.org/FR/ProfessionalInterest/Pages/CESCR.aspx>.

<sup>7</sup> Observation générale No. 12 du Comité des droits économiques, sociaux et culturels, E/C.12/1999/5, disponible : <http://daccess-ods.un.org/TMP/3843591.80927277.html>.

<sup>8</sup> Résolution A/HRC/25/L.31.

<sup>9</sup> Voir le lien de min. 2'' – 12'' : <http://info.arte.tv/fr/videos?id=03027346300000>.

<sup>10</sup> Voir les liens : [http://www.psehealthyenergy.org/data/Bamberger\\_Oswald\\_NS22\\_in\\_press.pdf](http://www.psehealthyenergy.org/data/Bamberger_Oswald_NS22_in_press.pdf);  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Solid-Earth-Observations-of-static-Coulomb-stress-triggering-of-the-November-2011-M5.7-Oklahoma-earthquake-sequence.pdf>;  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Estrogen-and-Androgen-Receptor-Activities-of-Hydraulic-Fracturing-Chemicals-and-Surface-and-Ground-Water-in-a-Drilling-Dense-Region.pdf>;  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Natural-Gas-Operations-from-a-Public-Health-Perspective.pdf>;  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Human-health-risk-assessment-of-air-emissions-from-development-of-unconventional-natural-gas-resources.pdf>;  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Impacts-of-Shale-Gas-Wastewater-Disposal-on-Water-Quality-in-Western-Pennsylvania.pdf>;  
<http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Methane-contamination-of-drinking-water-accompanying-gas-well-drilling->

Les violations des droits humains fondamentaux par les autorités roumaines à Pungești ont particulièrement été observées à partir du 4 octobre 2013, jour où le géant américain a obtenu les permis pour construire des sondes d'exploration de gaz de schiste à Pungești et s'est heurté à la résistance pacifique des populations et des militants venus de tout le pays pour bloquer l'accès des camions de Chevron au site (1,92 hectares de terrain), loué par le maire de Pungești à l'entreprise sans consulter ni informer les villageois. Le maire fait, par ailleurs, aujourd'hui l'objet d'une enquête pour abus de pouvoir et falsification des documents, infractions liées à cette location de terrain<sup>11</sup>.

A partir du 4 octobre 2013 donc, les opposants ont organisé une série d'événements pacifiques pour empêcher Chevron d'accéder au terrain voué à l'exploration : **manifestations** non-violentes<sup>12</sup>, installation d'un campement sur la propriété privée d'une personne qui a donné son accord, blocage des routes pour empêcher l'accès des camions de Chevron, etc. Le mouvement de résistance a rapidement pris de l'ampleur et les villageois de Pungești ont été soutenus par de nombreux habitants des régions alentours.

Les violences perpétrées par les autorités roumaines ont atteints leur paroxysme à plusieurs reprises. Le 16 octobre 2013, deux cents gendarmes ont dispersé par la force environ cinq cents personnes qui faisaient barrage routier, parmi lesquelles se trouvaient des personnes âgées et des enfants. Cinq personnes ont été hospitalisées après cet affrontement<sup>13</sup>. Le 2 décembre 2013, alors que Chevron décide de reprendre les activités, les forces policières ont procédé à l'aube à l'expulsion forcée et illégale du campement<sup>14</sup>. Entrées sur la propriété privée sans mandat et en tenue anti-émeute, elles ont fait preuve de violences et d'intimidations et ont procédé à des arrestations arbitraires, des amendes injustifiées et ont violé le droit de propriété privée<sup>15</sup>. Sans oublier que les journalistes ont été empêchés d'accéder à la zone<sup>16</sup>.

Le 7 décembre 2013 il y a eu des violences notables<sup>17</sup>. Le campement a été complètement évacué et détruit par les gendarmes, les routes ont de nouveau été bloquées et le Ministère des Affaires Internes a déclaré cette région « zone de sécurité spéciale »<sup>18</sup>, ce qui signifie que tous les mouvements dans ce périmètre ont été contrôlés, alors que même les

and-hydraulic-fracturing.pdf; <http://stopfracturare.ro/wp-content/uploads/2014/03/Increased-stray-gas-abundance-in-a-subset-of-drinking-water-wells-near-Marcellus-shale-gas-extraction.pdf>;  
<http://documents.foodandwaterwatch.org/doc/FrackingCrisisEU.pdf>.

<sup>11</sup> Voir le lien : <http://www.mediafax.ro/social/primarul-din-pungesti-spune-ca-terenul-pentru-care-este-cercetat-a-fost-obtinut-foarte-legal-12121924>.

<sup>12</sup> Voir le lien : <http://www.goodplanet.info/actualite/2013/10/17/roumanie-village-en-revolte-contre-chevron-les-gaz-schiste/>.

<sup>13</sup> Voir les liens : <http://www.mediafax.ro/social/explorarea-gazelor-de-sist-de-catre-chevron-blocata-de-protestele-satenilor-din-vaslui-jandarmii-au-intervenit-11523167>; [http://adevarul.ro/locale/vaslui/protest-lant-uman-pungesti-chevron-1\\_525e7812c7b855ff5643713b/index.html#](http://adevarul.ro/locale/vaslui/protest-lant-uman-pungesti-chevron-1_525e7812c7b855ff5643713b/index.html#).

<sup>14</sup> Voir les liens : <http://www.goodplanet.info/actualite/2013/12/02/roumanie-intervention-des-gendarmes-contre-des-opposants-aux-gaz-de-schiste/>; [https://www.youtube.com/watch?v=ve\\_BLQ9uUYI](https://www.youtube.com/watch?v=ve_BLQ9uUYI);  
<https://www.youtube.com/watch?v=wej8NsgUoQw>;  
[http://www.romandie.com/news/n/\\_Roumanie\\_intervention\\_en\\_force\\_des\\_gendarmes\\_contre\\_des\\_opposants\\_aux\\_gaz\\_de\\_schiste74021220130648.asp](http://www.romandie.com/news/n/_Roumanie_intervention_en_force_des_gendarmes_contre_des_opposants_aux_gaz_de_schiste74021220130648.asp); <http://www.vrn.ro/chevron-si-jandarmeria-au-pornit-in-toiul-noptii-un-nou-asalt-la-pungesti>.

<sup>15</sup> Voir les témoignages des villageois : [https://www.youtube.com/watch?v=VVMM\\_mPMb8g](https://www.youtube.com/watch?v=VVMM_mPMb8g) – sous-titres en français et anglais.

<sup>16</sup> Voir le lien : <https://www.youtube.com/watch?v=iP6UG2yqhKc>.

<sup>17</sup> Voir les liens : <http://www.foeurope.org/Solidarity-with-Punge%C5%9Fti-071213>;  
[https://www.youtube.com/watch?feature=player\\_embedded&v=dpc1xVHs44Q](https://www.youtube.com/watch?feature=player_embedded&v=dpc1xVHs44Q);  
<https://www.youtube.com/watch?v=mXnLi4alkU>;  
<https://www.youtube.com/watch?v=JtgGSFdkdk>;  
<https://www.youtube.com/watch?v=nOVihxpNI5M> ; <http://www.reporterre.net/spip.php?article5119> ;  
<http://www.longtailpipe.com/2013/12/video-reports-from-anti-hydraulic.html>; <http://revolution-news.com/villagers-from-pungesti-stop-chevron-fracking-again-riot-police-unleash-terror-at-night-in-retaliation/>.

<sup>18</sup> Voir les liens : <http://www.goodplanet.info/actualite/2013/12/09/roumanie-chevron-reprend-ses-activites-dans-les-gaz-de-schiste/>; <http://www.hotnews.ro/stiri-esential-16158488-localnicii-din-pungesti-mobilizeaza-pentru-nou-protest-dupa-chevron-anuntat-duminica-dimineata-reluarea-lucrarilor.htm>;

populations locales - qui n'ont pas officiellement été informées - ne pouvaient plus se déplacer librement près de chez eux<sup>19</sup>. Aujourd'hui, plusieurs manifestants sont poursuivis pénalement<sup>20</sup>.

L'Association pour la protection des droits de l'homme en Roumanie – Comité de Helsinki (APADOR-CH), une ONG renommée, a rédigé un rapport<sup>21</sup> et une lettre ouverte<sup>22</sup> dans lesquels elle accuse le gouvernement roumain d'avoir violé des droits fondamentaux qui sont pourtant reconnus par la Constitution de la Roumanie : la libre circulation (art. 25), la liberté d'expression (art. 30), le droit à l'information (art. 31) et la liberté de réunion (art. 39).

En décembre 2013, certains députés du Parlement européen ont également dénoncé les abus commis par la police roumaine<sup>23</sup>.

Il y a d'autres communes où il y a eu des abus liés à l'exploration de gaz de schiste, comme Puiesti et Moșna<sup>24</sup>. La société civile reste informée et surveille les événements qui se déroulent en Roumanie, afin de dénoncer et peut être prévenir des potentiels abus<sup>25</sup>.

Nos organisations appellent :

- La rapporteuse spéciale sur la situation des défenseurs des droits de l'homme,
- Le rapporteur spécial sur les incidences sur les droits de l'homme de la gestion et de l'élimination écologiquement rationnelles des produits et déchets dangereux
- L'expert indépendant sur les droits de l'homme et l'environnement
- La rapporteuse spéciale sur le droit à l'eau potable et à l'assainissement
- Le rapporteur spécial sur le droit de toute personne de jouir du meilleur état de santé physique et mentale susceptible d'être atteint,

à porter leur attention sur la situation à Pungești, les violations graves des droits de l'homme qui ont déjà eu lieu et celles qui se produiraient indubitablement si l'exploitation de gaz de schiste démarrait.

Préoccupés par cette situation dramatique, nous demandons à l'État roumain de respecter ses engagements en matière de droits de l'homme, d'arrêter toute forme d'abus, ainsi que de trouver et de punir, conformément à la loi, tous ceux qui ont commis des violations des droits de l'homme.

---

[http://adevarul.ro/locale/vaslui/video-comuna-pungesti-declarata-zona-speciala-siguranta-publica-1\\_52a46389c7b855ff568bb1f6/index.html](http://adevarul.ro/locale/vaslui/video-comuna-pungesti-declarata-zona-speciala-siguranta-publica-1_52a46389c7b855ff568bb1f6/index.html).

<sup>19</sup> Voir les liens : <https://www.foeurope.org/sites/default/files/20140131114817186.pdf>;  
[http://www.lemonde.fr/planete/article/2013/12/23/pungesti-le-village-roumain-qui-resiste-au-gaz-de-schiste\\_4338946\\_3244.html](http://www.lemonde.fr/planete/article/2013/12/23/pungesti-le-village-roumain-qui-resiste-au-gaz-de-schiste_4338946_3244.html); <http://epochtimes-romania.com/news/remus-cernea-la-pungesti-oamenii-sunt-umiliti-si-terorizati-de-autoritatile-statalui---208701>.

<sup>20</sup> Voir les liens : <http://frackoffromania.wordpress.com/2013/12/24/37-protestors-from-pungesti-risk-two-to-seven-years-of-imprisonment/>;  
<http://www.digi24.ro/Stiri/Digi24/Actualitate/Justitie/Urmarire+penala+37+protestatari+7+decembrie+Pungesti>.

<sup>21</sup> Voir les liens : [http://www.theecologist.org/News/news\\_round\\_up/2214907/pungesti\\_villagers\\_living\\_in\\_terror\\_of\\_police\\_violence.html](http://www.theecologist.org/News/news_round_up/2214907/pungesti_villagers_living_in_terror_of_police_violence.html); <http://www.apador.org/raport-privind-evenimentele-recente-din-comuna-pungeti-2/>.

<sup>22</sup> Voir le lien : <http://www.apador.org/scrisoare-deschis-despre-abuzurile-de-la-pungeti-2/> en collaboration avec d'autres ONGs.

<sup>23</sup> Voir les liens : <http://jose-bove.eu/Lettre-ouverte-en-solidarite-avec?lang=fr>; <http://www.greens-efa.eu/fr/fracking-in-romania-11314.html>.

<sup>24</sup> Voir les liens : <http://www.channel4.com/news/fracking-romania-protests-pungesti-chevron-victor-ponta>;  
<http://www.neuerweg.ro/shale-gas-in-romania-victory-over-illegally-working-exploration-company/>;  
<http://www.vrn.ro/chevron-deschide-al-doilea-front-la-puiesti>.

<sup>25</sup> Voir les liens : <https://frackoffromania.wordpress.com/>; <http://www.gazedesist.ro/>; <http://farafracturare.ro/>;  
<http://stopfracturare.ro/>.